

第四集知识点总结

(视频在 B 站搜“挑战 52 天背完小猪佩奇”或者搜“脑洞部长”)

Polly Parrot 鹦鹉波利

Peppa and her family are visiting Granny Pig and Grandpa Pig. 佩奇和家人去看望猪奶奶和猪爷爷。

猪奶奶 Granny Pig 猪爷爷 Grandpa Pig

奶奶 grandmother 爷爷 grandfather Her

granny 和 grandpa 是比较亲昵的叫法, granny 也可以说 grandma

grandpa 也可以说 grandad, 这个词写 granddad 或者 grandad 都可以

这里看望猪爷爷和猪奶奶用的是 visit 这个词, 这句话是旁白说的, 用的是现在进行时。

Peppa and her family are visiting Granny Pig and Grandpa Pig.

上一集的时候, 有两句话是

Peppa listens to George's chest.

Suzy takes George's temperature.

这两句话也是旁白说的, 但是用的是现在时, 都是现在在做的动作, 为什么这两句话用现在时, 这集里的这句话用现在进行时呢, 因为这种句子都是旁白在描述现在的画面, 如果这个动作是属于瞬时动作, 就是很快就能做完的那种, 那用现在时就可以了, 但是如果这个动作比较长, 是属于一个过程, 那就用现在进行时。

举个例子:

比如现在你在跟朋友打电话, 你妈在家做饭。你朋友问你说, 你妈在干嘛呢

What's your Mom doing?

那么这个时候你就像一个旁白一样在描述现在的画面

然后你看向你妈, 发现你妈正在开冰箱, 这个时候你会说她正在开冰箱吗? 正常来讲不会的, 你会说 She's cooking. 她在做饭。而开冰箱只是她做饭的过程中一个瞬态的动作而已, 这个动作瞬间就能完成。那如果你这个朋友非常喜欢你妈做的菜, 就想学习一下, 让你实况转播给她你妈的每一步动作。那现在你妈的细节动作就是在开冰箱嘛, 你可以说 She opens the fridge. 你如果说 She's opening the fridge. 就很奇怪, 感觉开个冰箱需要多长时间一样。那假如你妈开始切菜了, 你说, 现在, 她在切菜, 你就可以说 And now, she's cutting the vegetables. 这个时候就可以用现在进行时, 因为切蔬菜是需要时间的, 它有过程。

那我们回到动画片里的这句话

Peppa and her family are visiting Granny Pig and Grandpa Pig.

看望这个动作就是一个过程, 这一整集的内容无论是跟奶奶家的鹦鹉玩也好, 还是在奶奶家吃饭也好, 都是在看望爷爷奶奶, 就像你妈无论是开冰箱还是切菜都是在做饭的这个过程里一样。

所以我问你你妈在干嘛, 你说 She's cooking.

那么同理，我问你佩奇在干嘛，你说

Peppa and her family are visiting Granny Pig and Grandpa Pig.

而上一集的那两句话

Peppa listens to George's chest.

Suzy takes George's temperature.

都是瞬间就完成的动作，当然如果佩奇听乔治的心脏听了很久，她自己把这个动作变成了一个过程，那你可以用现在进行时，但是上一集的这一部分大家也看到了，她就只是听了一下下，跟开冰箱门那种动作差不多，所以这里都用的一般现在时。

Granny Pig! Grandpa Pig! 奶奶！ 爷爷！

Hello, my little ones. Come inside, 你们好，我的宝贝们。快点进来吧

little one 在这里就是小家伙的意思，两个小家伙，所以加了 s，进来说 come in/come inside 都可以，come inside 就有一种进里边来的那种感觉

We have a surprise. 我们有个惊喜给你们。What is it? 是什么惊喜啊？

We have a new pet. 我们养了一只新宠物。

宠物是 pet，新宠物就是 new pet，养了一只新宠物怎么说呢，非常简单，就直接说，We have a new pet.

就可以了。

不要一想到了就想着用现在完成时，之前说现在完成时的时候是说，大部分中文里有了，且表达的是动作完成了的句子可以考虑用现在完成时，那养了宠物动作并没有结束呀，因为现在依然是养着它的，所以这里其实只是在说养宠物的状态，所以就用现在时

We have a new pet.

就可以了，你也可以理解为，我们有一只新宠物。你就记得一般说养了宠物的时候，几乎都是用 have 来表达。

比如说，你想养只狗，问妈妈可不可以，就可以说

Can I have a dog?

我能养只狗吗？

再比如：

Do you have any pet?

你有宠物吗？

I have a dog.

我养了只狗

I have a cat.

我养了只猫。

Can you guess what it is? 你们能猜猜是什么吗？

它是什么？

What is it?

你能猜猜它是什么吗？

Can you guess what it is?

注意这里的 it 和 is 的顺序奥，不是 is it，而是 it is.

Do you know what it is?

也是这样

之前说过陈述句的时候就说按正常顺序，不需要把 is 提前。

比如： Where is Mr.Dinosaur?

George doesn't know where Mr.Dinosaur is.

其实也不止是陈述句，这种问句也是正常顺序，is 不提前，按语法来讲呢，其实这个顺序正常的原因是，这种句子里的 what it is, where Mr.Dinosaur is.并不是完整的问句，而是只在句子里充当一个宾语的成分，所以不需要像问句一样把 is 提前。但是你也可以理解为，Can you guess 和 Do you know 已经表达了问句的含义了，所以后面的 What it is 就按陈述句的顺序来就可以了。

It's not a dinosaur. Come and see.它不是恐龙。快进来看看。

这里爷爷说的是 come and see，说 come to see 也行，但是感觉 come and see 更好一点，come to see 感觉你进来的目的就只是为了看，而 come and see 就是两个并列的动作，进来而且看看。

比如我说，我很想你，你能来看我吗？这时候其实说

I miss you, Can you come and see me?

Can you come to see me? 都可以

但是更好一点，Can you come and see me? 我更喜欢这种说法，就是有一种我很想你，希望你来，也希望你看我的那种感觉。

She's called Polly. 她叫波利。

Her name is Polly.

She's called Polly.

这个非常常见，be called 叫做.....

His name is Tom.

He is called Tom.

His name is Tom, but everyone calls him baby.

He's called baby.

He likes to be called baby.

He likes being called baby.

不止是人名，歌名，东西的名字都可以这么说。

比如你跟朋友在商场听到一首歌，你想不起来歌名了，你就可以问

What's this called?

这叫什么？

然后朋友说 It's called 《Wa Da Da》

Pretty Polly.漂亮的波利。

pretty 是漂亮的意思，beautiful 也是漂亮的意思，但是 beautiful 的程度要比 pretty 深，比如你去逛街看到一个裙子挺好看的，你可能会说，it's pretty，然后你看到一个超美的裙子，你可能会说，wow, it's beautiful! 程度要更深一点。

I'm a clever parrot. 我是一只聪明的鹦鹉。I'm a clever parrot. 我是一只聪明的鹦鹉。

Mummy, why does Polly copy everything that Granny says?妈妈，为什么奶奶说什么鹦鹉就跟着说什么呢？

这句话肯定是 Why 开头，然后接着怎么说呢？

我觉得我们得先练习一下问句的思维，因为这种问句 Why 后面会有一个助动词，而这种东西我们中文里没有。

英文它不同时态不同人称后面，why 后面的词都不一样，所以我们要多练一练。

这集我们练几个现在时的。

你为什么这么凶？

Why are you so rude?

他为什么这么严肃？

Why is he so serious?

她为什么喜欢我？

Why does she like me?

你为什么有这个？

Why do you have this?

你老板为什么在这？

Why is your boss here?

他为什么是第一？

Why is he the number one?

你脸上为什么有巧克力？

Why do you have chocolate on your face?

为什么我说什么你就说什么？

Why do you copy everything that I say?

为什么奶奶说什么鹦鹉就跟着说什么呢？

why does Polly copy everything that Granny says?

That's what parrots do.鹦鹉就是这样的

这是一个特别常见的句式，就是

That's what do

。。。就是这样的

比如说：

That's what brothers do.

兄弟就是这样的。

That's what kids do.

孩子就是这样的。

That's what he does.

他就是这样的。

That's what dads do.

爸爸就是这样的。

Because that's what I do, right?

因为我就是这种人，对吧？

What a sweet little parrot! 真是一只可爱的小鹦鹉！

这是一种感叹句。

Polly is a sweet little parrot.

波利是一只可爱的小鹦鹉。

What a sweet little parrot Polly is!

波利真是一只可爱的小鹦鹉啊！

如果是复数，

They are sweet little parrots.

他们是可爱的小鹦鹉。

What sweet little parrots they are!

他们真是可爱的小鹦鹉啊！

It's a beautiful day.

今天是个好天。

What a beautiful day it is!

今天真是个好天啊！

Come on, everyone, teatime! 来吧，大家，下午茶的时间到了！ Peppa, George. Come on! 佩奇，乔治。快来吧！ There's chocolate cake! 这有巧克力蛋糕！

Coming, Granny! 来了，奶奶！

I'm coming 省略成了 coming

Peppa and George love eating chocolate cake. 佩奇和乔治喜欢吃巧克力蛋糕。

But today, they are in a hurry to get back and play with Polly Parrot. 但是今天，他们赶着想去和鹦鹉波利玩。

他们赶着。。。就是说她们很着急去干嘛干嘛

很着急可以说 in a hurry

I'm in a hurry. 我很着急

比如说,

If you are in a hurry, go by yourself.

你要是急的话, 就自己去吧

急着去做某事 in a hurry to.....

比如:

I'm in a hurry to go to school.

我急着去上学。

I'm in a hurry to go to work.

我急着去上班。

那他们急着去和鹦鹉波利玩就是

They are in a hurry to play with Polly Parrot.

这里还可以加个回去, 他们急着回去跟鹦鹉波利玩。

They are in a hurry to get back and play with Polly Parrot.

Finished!吃完了!

I have finished! 省略成了 finished

What noisy little ones you are!你们俩个小家伙可真吵啊!

You are noisy little ones.

感叹句 What noisy little ones you are.

Granny, please, can we leave the table and go and see Polly Parrot?奶奶, 我们现在可以离开餐桌去和鹦鹉波利玩吗?

Can we leave the table to play with Polly Parrot?

Can we leave the table and go to play with Polly Parrot?

Can we leave the table and go and see Polly Parrot?

都可以

Are you sure you've completely finished your cake?你们确定已经吃干净蛋糕了吗?

你们把蛋糕吃完了

You have finished your cake.

你们把蛋糕吃干净了

You've completely finished your cake.

你们把蛋糕吃干净了吗?

Have you completely finished your cake?

你们确定你们吃干净蛋糕了吗?

Are you sure you've completely finished your cake?

这里又跟我们讲的那个

Can you guess what it is? 一样.

Are you sure 已经表达出疑问了, 所以后面的 you've completely finished your cake? 用陈述句的语序就行。

Off you go, then.那就去玩吧。

就是去吧, 你走吧,

第一集的时候, 佩奇和乔治说要出去玩, 爸爸跟她们说的是

run along you two,

这里奶奶也可以这么说, 但是奶奶说的是

Off you go.

这个在英文的影视剧里是很常见的, 比 run along 要常见的多。

run along 主要就是用在对孩子说的, 去吧, 去玩吧, 去野吧。

但是 off you go 是对孩子对成年人都可以说的, 它就是走吧, 去吧的意思。

(具体影视剧例句看视频)

注意一下这个说法并不客气, 如果你是需要表达出很礼貌客气的感觉, 人家要走你就说 bye bye, see you next time, 不要说 off you go.

这里奶奶还加了个 then, 意思就是 那就去吧, 那就走吧。

Peppa and George are really enjoying playing with Polly Parrot.佩奇和乔治真的很喜欢和波利一起玩。

enjoy sth/enjoy doing sth

You can enjoy the party.

你可以享受这个 party.

I'm enjoying this happy time.

我在享受这段快乐的时光。

I really enjoy reading books.

我真的很享受看书。

I really enjoy having a pet.

我真的很享受养个宠物。

We should enjoy being single.

我们应该享受单身。

We should enjoy being alone.

我们应该享受孤独。

Peppa is enjoying being a doctor.

佩奇在享受当医生。

Suzy is enjoying being a nurse.

苏西在享受当护士。

Peppa and George are pretending to be parrots.佩奇和乔治在假装自己是鹦鹉。

假装....pretend to do

I don't love you, I can't pretend to love you.

我不爱你，我不能假装爱你。

I'm not happy, I can't pretend to be happy.

我不开心，我不能假装开心。

Peppa is pretending to be a doctor.

佩奇在假装做一名医生。

Suzy is pretending to be a nurse.

苏西在假装做一名护士。

Peppa is thinking of something else to say to Polly Parrot.佩奇在想有什么别的可以对鹦鹉波利说的。

这 think of 和 think about 的差别是，think of 想得比较浅显，而 think about 是比较深入的思考。

上课发呆，老师说：

What are you thinking about?

因为你已经想得很入迷了，都发呆了，所以用 think about 比较合适。

魔术师让你像一个从一到十的数字：

Think of a number between 1 and 10

这里只是想出一个数字，所以用 think of 会比较合适。

你想出了一个主意，问我觉得怎么样

What do you think of my idea?

What do you think about my idea?

这两句都可以，但是，think of 感觉问的比较浅显，我可能只会回答：

I don't like it.

但是 think about 感觉问的更深入，所以我可能会细致说一下我的想法。

Peppa, George,佩奇，乔治，Have you been playing with Polly?你们是不是正在和波利玩？Yes, Granny.是的，奶奶。

Polly is such a sweet little parrot.波利是一只多么可爱的鹦鹉。

感叹句，没有 what 开头的感叹句程度深

Polly is a sweet little parrot.

波利是一只可爱的小鹦鹉。

What a sweet little parrot Polly is!

波利真是一只可爱的小鹦鹉啊！

也可以说

Polly is such a sweet parrot.

They are sweet little parrots.

他们是可爱的小鹦鹉。

What sweet little parrots they are!

他们真是可爱的小鹦鹉啊！

也可以说

They are such sweet little parrots.

It's a beautiful day.

今天是个好天。

What a beautiful day it is!

今天真是个好天啊！

也可以说

It's such a beautiful day.

是的，奶奶。

Yes, Granny.

我是一只聪明的鹦鹉。

I'm a clever parrot.

我是一只吵人的鹦鹉！

I'm a noisy parrot!

我是一只吵人的鹦鹉！

I'm a noisy parrot!

哦，我的天啊！

Oh, my word!

第四集知识点总结-完

(视频在 B 站搜“挑战 52 天背完小猪佩奇”或者搜“脑洞部长”)